大清光緒三十年

第六千七百四十八號

叻報

甲辰六月二十日

本館在暫勞實得力門牌第一百廿四號D

Printed and Published by See Ewe Lay、大英一千九百零四年八月一號禮拜一) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

本館新開除禮拜外日出一紙 諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與 各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

印工精絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有護關或文以及支離散解者概不登錄嗣後 諸君來札尚有自錄更須寫真姓里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

再告紳商 ○啟者刻接法公司船行來電述及途中因事耽擱 倫貝勒改遲念壹日早抵坡改請 諸君拜二九點鐘在紅燈碼頭齊集恭迎 邸駕可也專此再佈即請

諸寶號老爺均照

光緒三十年六月二十日 中國總領事府鳳儀再啟

冒騙宜知 ○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向來精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙 士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作爲假冒招牌希圖煽騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作僞之人以及代爲存貯該貨之人均皆控告歸案以俟嚴懲特此佈告

光緒三十年六月十六日 朱廣蘭啟

公啟照登 ○公啟者昨接領事署函開駐英國欽使來電稱我 國出使美國賽會大臣倫貝勒 由歐洲回華途次星坡甚願接見旅叻紳民詢察商情等云隨於本月十四日假座同濟醫院集衆公議預備迎接禮儀恭致頌詞條陳所見俾下情得以上聞冀其返國改良各政致祖國於富强我國民同沾公益奚今因到期日近故特刊報佈聞凡我客叻華商有欲附名頌詞者請於五日內將官銜芳名街名貴號詳細書明送交同濟醫院或領事署俾得依次書載頌詞勿延可也迨貝勒抵坡之日仰我華人店戶張燈結彩以抒誠敬特此佈聞

光緒三十年六月十五日 同濟醫院衆啟

續京報選錄

廿事粗定八年特簡廂黃旗漢軍副都統九年請假回京省親神機營奏留充設字炮隊專操十年科布多恭贊大臣署理烏里雅蘇台將軍與同官齟齬互參奪職回京管帶神機營馬隊兼充翼長光緒三年開復訥戴勇號經大學士左宗棠奏調赴甘四年署理巴里坤領隊大臣六年拜哈密幫辦大臣之 命八年奉 旨嘉獎以母憂改爲署任九年奉 旨會勘新疆南路界務旋補授烏魯木齊都統其巴里坤哈密任內剿辦回匪屢立戰功一如在陝甘時而尤能紀律嚴明以撫綏百姓爲念至今受惠之漢民蒙回猶感念不置此該將軍西陲立功之實在事蹟也光緒十年長順回京後調補正白旗漢都統並 賞乾清門侍衛十四年以內大臣補授秋水爲災大田無穫吉林又素鮮蓋藏乃預行挪借公欵並就地籌捐於豐收地方購糧備振次年沿江一帶饑民賴以全活者數十萬衆吉林現錢奇絀市面所出錢帖恐屬空紙謂之發兌鄉民持帖奔走終日不獲一錢購一物用帖餘錢則記帳浮存實作備於無本之奸商而積久沿爲風俗雖富商大賈亦藏錢出帖以牟利店鋪一經荒閉無從追賠官民受累已久長順下車伊始查知其弊乃不敢驟然禁絕乃出示予限半年概行收廢一面添爐鼓鑄並由滬購辦制錢發商行使當時巨紳富戶恫喝阻撓不爲所動卒使百年積弊一旦袪除民間稱快吉林旗務廢弛皆由於協左防校俸餉不足養贍甲兵催支半餉救死不暇安能責以操演長順奏發隨缺地十數萬畝而各旗困累爲之一紓吉林釐捐歷來留支俸餉按舖之實價徵收歲入不過市錢十數萬籌向章粗茶項屑之物有捐貴重細軟者無捐長順以爲按價抽釐則過重舍貴徵賤則過偏適奉 諭旨整頓於是奏請無論貴賤貨物統按畱本抽收凡小本經營者悉從寬免其時奸商相約亂抗長春一城甚以罷市挾制懲之以法而議始息自光緒十八年整頓後釐較昔年輕而歲增收較逐年有加無損於商號有裨於 國計至今商賈感悟皆謂愛我以德而非朘我以生吉林自同治初年馬賊肆擾後伏莽未靖蓄深山密林皆逋逃藪也長順以練軍多係馬隊不宜於山林奏請半改步隊又抽調邊軍分布腹地於擾練之餘兼司捕務盜氛爲之頓熄嘗言吏治不飭則民困不蘇良民之失業者亦必去而爲匪於是黜貪劣任賢能官方爲之一肅其餘如清保甲籌積穀振恤貧民籌畫邊備徵諸卷宗歷歷可稽蒞任六年地方大治二十二年因病奏請開缺回旗就醫嗣因病痊銷假奉 旨仍挑乾清門管理神機營事務二十五年奉 命前往吉林稽查練兵事宜旋補授吉林將軍到任後

豎廊復電特取公勝勝後一任各軍趨儀徐搆已得□立幄外口不言功一時軍中推服盡以大樹將軍目之及其移師蘭州也四邊賊氛甚熾移圖善分遣各軍悉出擊匪省垣留隊不及一營忽聞各軍潰退匪衆號百萬實未及半長驅進攻長驅乃以親兵百餘相距城三里許之谷中假旗狙伏覩匪逼近突出鬨鋪匪驚亂退走敗軍返歸夾攻俘獲甚夥以白餘人破數十萬衆得以保危城議者謂□□以來無此奇捷 未完

法京專電 ○本坡實得力太晤士西報接到十四日法京□來專電云十三日得接越南河內發來專電云俄日兩軍在大石橋連戰三晝夜俄師乃退刻下牛莊一地已爲日軍所據所有俄人店戶皆升法旗云

俄臣遇害特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京發來特電云俄國軍機大臣里威自乘馬車馳至華梳車站遇一兇徒手持炸炮擲入車中即行慘斃御者亦亡車與馬均已碎裂觀該大臣遺屍則見一手兩足均與體離該兇徒乃一猶太教人雖已捕獲惟欲詢其姓氏則茹供未吐云 按猶太教人受俄苛虐至無人理怨毒于人固若是其甚乎又聞此次戰禍乃該大臣及某親王與阿督三人釀成然則招民之怨也已久矣

俄日仗務特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京發來特電云旁打電局駐芝罘探訪人致電回英云由旅順逃出之難民述稱十三日日本水雷船隊特發水雷擊沉俄國水雷獵船三艘云 同日英京特電云俄廷刻已接到俄將古勞北京奏報大石橋之役據稱是役共有俄兵十八隊與日拒戰不意時有日軍兩營連發機炮來攻酣鬬十五點鐘之久迨日落時炮攻尤烈日軍乘勢進攻俄之中軍幸爲俄軍殺退當時俄軍亦已四次進攻日軍皆以短兵相接肉薄血飛然雖如此惡戰俄軍毫無退怯厥後該將自思不若將兵退保北方乃爲上策故而退兵是役俄軍死傷之數約有六百名云又據私家電言日已進攻析木城及海城故俄軍不得不退云

俄擾商輪特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京發來特電云英相晉花在下議院對衆宣言曰我國因麻六甲郵船在紅海被擄與俄交涉之事刻已了結俄國改作快船之郵船俄當裁撤回國云該相臣又在下議院宣說英國麻六甲郵船被擄與俄交涉細情據言英廷刻已得接俄廷覆稱改作快船之郵船現在紅海者自當撤令退回云云竊料俄廷必不允再將此等郵船改作快船是以關係危險之處刻已過去然在英廷之意以爲按照萬國公法則該快船之管駕若非已由俘虜公堂審斷即不得將局外船中貨物擅自搬遷至于英輪耐逸哥被俄打擊沉一節其關係利害之大過于他事蓋緣該輪船雖然載有犯禁貨物然而俄之水師竟將該輪擊沉及將司舟擄去此則大違各國商律之故也英廷刻已將此意見照會俄廷我英廷深願此次俄廷從速下令不得再有此等舉動然在局外船隻若經示令停輪則仍須停輪俾將船中各字據交彼驗明云云外部大臣連綏在上議院對衆宣言曰耐逸哥擊打被俄戰船擊沉之事英廷已致浮羅底書于俄廷言甚嚴切此等舉動實屬大背公法刻下經請俄廷速將英人水手釋歸及從速下令不得再有此等舉動細思紅海之事俄廷既已從速辦理則于此一事亦必能符英廷之願望也尚有一節英廷甚爲懸慮者則因俄在黑海之郵船尚未卜作何安置云云英相晉花在下議院宣言此事亦與外部無殊云

郵船已釋電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京來電云俄國水師已將英國麻六甲郵船押運至亞兒耶交與駐該處英領事收回而該船准於本禮拜展輪東來云

法事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京來電云法相甘美已調集各廷臣定于本日集議是以法總統欲遊內地之舉經已展限異日又初七日所報法京有兩主教已奉教皇之命調回羅馬法廷阻之一節現在兩主教已回羅馬云

戰事述電 ○本館頃蒙駐本坡日領事田中君惠函云今晨八點三十分鐘得接東京外部來電云日本陸軍大將奧保鞏報稱據俘獲俄將述稱大石橋之役俄國大將古勞北京親臨督戰其餘大將沙加羅夫蕊千打勝 羅域皆已受傷云云是役也俄軍死傷二千名日軍一千名至于俘獲俄之將卒軍械若干現尚稽查未悉云

文萊患症 ○文萊函曾邇來該處居民傳染痘症其勢甚狂計痘症一千起之中已有五百起不救云云本坡國家亦得文萊國家來文請爲援助故于昨日特派戰船駛往西貢索取痘漿本日又派醫生四名前往該處助診矣

珉城苦雨 ○小呂宋來函云邇來大雨時行以致城廂內外皆爲水淹居民淹死二百五十名田園屋宇所傷亦多云

過去人數 ○本坡國家册報前一禮拜內坡中居民身故者共有二百四十名其中華男一百六十四名華婦三十六名口共二百名口餘爲他籍者云

招充工役 ○本坡國家刻有工役意欲招人承充業由輔政司示登本報覽之便悉其詳矣

西省剿匪 ○京函云日前粵督岑雲帥有電達政府請留桂撫柯遜庵中丞暫緩離任以便襄辦剿匪事宜之說 賊陷柳州及收復大概情形迭誌本報頃接商會函寄特補述之柳州府城十一日被紹字先鋒左右營降匪梁貫才陸亞發聲言爲昨年九月初三日被戮之設降兄弟王飛鳳梁果周等報仇業糾滿城軍勇叛變立將城池踞陷至十五早飽掠斷退官軍斷入于是收復柳州城總計官軍失去餉械不計其數各官皆逃避惟統領督辦親軍統領羅纓武全家受戮其餘商民皆蒙安堵至生意場中小南門蘇杭街盡遭焚燬其餘各舖皆搶掠衣物

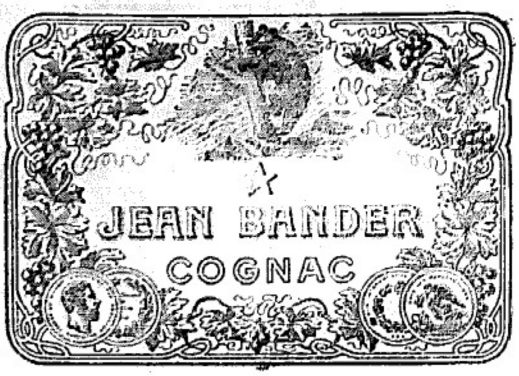
頂上法國保家舊萬年池酒發售

敬者向來此標之酒并未沽與本坡商店此酒味香質美價又相宜令

因欲使衆人試飲此種伊灕發尼之舊萬年池酒定于數月之內祇收

半價實在此酒比之所收之價其值幾倍本公司可以保家確在法國

最大廠所造製酒本公司照例販運此酒來叻行銷因恐有人假冒故



將標頭登報此標之上

刊有一䏻　諸君有欲

沽買者請認明標頭庶

不致悮而本公司并非

長久賣此最廉之價

大英一千九百零四年三月十號

代理人牙直里有限公司謹啟

諸君幸勿失此機會不為探購且此酒之味永不改變非如他標之

酒久則變味此種䏻標伊灕發尼萬年池酒在以下所列之店均可

沽　德茂公司　怡昌公司　陳大耳公司　文成公司　廷貴公司　及

各[illegible]沽酒牌之店皆有出沽欲購大宗請　玉臨本公司可也此佈[illegible]

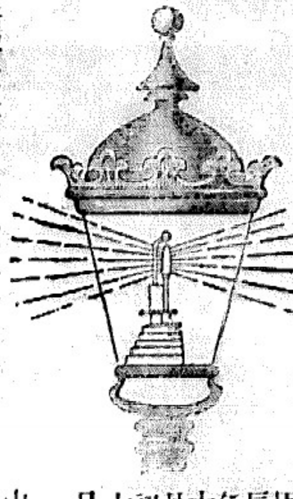
憲[illegible]示

大英欽命新嘉坡輔政使司　為招供小輪事照得本國家茲欲招人投票承供小輪一艘係以六閱月為期船中水手必須經已注册足數所用以及船身堅固駛行快捷食水不得過五英尺泊于檳城港中候供測量檳港四處及過港海島之用如有損壞須由船主修葺為此示仰商民人等汝等知悉有欲承供此船者可于西一千九百零四年第八月五號即華六月念四日中午以前在叻則投票本署在檳則投票參政司署以憑選擇票價之外必須聲明承供測量檳港小輪之役有欲知其詳細者除禮拜日不計外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止可向檳城測量港口衙門查詢便悉至于承攬之權任由國家裁奪不得執價低者得之說相爭各宜踴躍領册觀望特示

大英一千九百零四年七月念二號　示

新出火水燈及雜貨發售

敬啓者本洋行現有新出火水燈及各雜貨俱全



新嘉坡老鴉申律三十六號門牌若打了士啓

甲辰年六月初七日

精製印稿墨水發售

啓者西人修函必印底稿欲免錯悮遺忘之弊誠善法也然而所用印稿墨水寫字必須振筆疾書稍一遲留便防漸濃過濃致有墨痕外溢印成函稿亦復難免模糊有此弊端仍屬美中不足藝有格致之士新製印稿墨水一種所書函札印存底稿均無濃痕漏出之嫌確能隨筆所書一綫不走似此盡善盡美足徵利用無窮近將此種墨水寄託本館為之代售今特廣為傳佈銷場加以藉擴物美價廉一試便知其妙矣此佈

甲辰年三月十四日　本館謹啓

慕娘公司沽酒

告白

啓者本公司紐加蘭威賓杝酒乃是烏白標頭及紅標頭　諸君欲購此酒者請到本公司採買可也其餘各處酒店均有發售請認標頭便不致悮此佈

大英一千九百零四年五月九號　慕娘公司謹啓

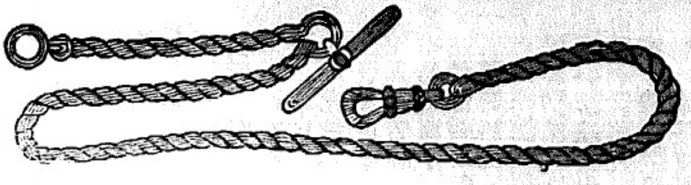
嗎根代望即有利銀告白

啓者本銀行創設有年茲將本行情形臚開如左　本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元　已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　存餘積項及未分之息共銀九萬五千磅即九十五萬元　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息與　六個月限期以者三八仙伴息算　三個月限三期者以八仙算　來往短期數則以二八仙後日計算凡關銀行應為之生理本銀行均可承辦　諸君惠顧請移玉趾臨面商便妥

大英一千九百零四年四月廿七號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎頓啓

謝怡和



足赤金葉首飾

本號由吉隆謝慎和分支舖在星架坡大馬路玻璃街左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨真價實童叟無欺　諸商富客光顧請認招牌為記庶不致悮

茲將金價辭明列左

十足金
每圓重一分九釐算
每望吉七十五圓八角
每錢五圓二角六占
每馬音四圓七角四占

九成金
每望吉六十八圓二角一占
每錢四圓七角四占
每馬音四圓二角六占

八成金
每望吉六十圓零六角三占
每錢四圓二角一占
每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝慎和金店
一在暗城小市街謝悦和金店
以便　貴客來往兌換

六月初二日　漆木街謝怡和號謹啓　光緒三十年

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金錨標爲蘭池酒久已通行已爲諸君所共鑒不意此酒銷流過廣奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君所有飲此等假冒之爲蘭池酒者爲害甚大本公司不得不將此中辭細佈衆週知免受棍徒之害此不但本公司之受虧亦諸君同受之害也茲者近來竟有棍徒假冒本公司正金錨標之爲蘭池酒其標頭恍惚本公司之欵式少有不愼受害甚深因本公司所沽之正金錨標爲蘭池酒不惜工本係以頂上貨料釀成以故曾飲過酒者皆知其發遠近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同但相差大異故其所沽之價比之本公司賤本公司所運到正金錨標之爲蘭池酒其標頭經已稟官註册凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金錨標之爲蘭池酒者務必留神細察勿爲僞貨所誤再者本公司正金錨標之酒係樽皆有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞

新嘉坡五条呼家公司
專辦祖家頂上美酒務須此像
招聯處小坡原座諸君光顧認明印標

嘉怒鈕公司

大英一千九百零三年二月廿三號

嘉怒鈕公司謹啟

星洲車傷慘遇 ○粵人所謂盲妹北人名曰瞎姑即賣唱也若輩賣曲賣身無異烟花行徑且彼沿街走唱又能移轉就教故登徒多喜嬲之說者則論彼風雨深宵依舊彳亍街頭為衣食計所遇之慘亦可作哀鴻一例看也探訪人歸報昨十九夕七點鐘時有瞽嬲三口兩已中年一仍嬌少月黯而過忽美芝路猝有私家馬車一輛迎面駛來馬忽狂跑弗休先將三瞽撞仆于道復將同在道傍擺賣食物之閩潮小販五六名及一徒行之吉寧人以大輪倒以致車輪從諸人身上碾過各為所傷該馬夫駕御無方時又見已釀禍策馬遁去巡差趕至將諸受傷男女扶往捕房除傷腹之吉寧人自言伊居忽美芝路門牌五百九十六號自請回家醫治外其餘諸男女均轉送醫院施治中一閩人某甲頭顱傷重抵院即斃其各小販所傷尚輕惟三瞽嬲則面目均傷恐終弗救云

殆入殼中 ○前報希勞實得力通人巴律自赴捕房報稱業已從良之妓婦陳阿企及其夫何蘇全寄食於伊家某日被夫婦兩人盜伊金約指銀時鏢及各衣物雙雙逃去失贓共值二百四十四元請為踩緝後又查知婦由檳城返叻寄寓棋生客棧中因往請票將婦緝獲並在婦衣箱中搜出時表質票一紙及各衣物拘控在案一節十八日由府提訊婦供伊於四月十四日在萬安棧寄宿十七日買票附輪往檳五月十四日由檳返叻因念日前曾與巴律借銀五十元尚未清還以故到彼家中會晤告以容日歸趙因日前巴律曾料來伊收藏與彼相親時伊因已從良何蘇亦惡彼無變故不允從今彼重逢因觸前嫌誣伊作竊耳在伊衣箱中所獲時表質票一紙係伊自己物件乃五月十六日買與萬興當店彼之失表係在五月十七日顯非彼物現有該當店夥伴可証云云府憲訊明判婦無罪原物給領將案注銷

死此樹下 ○某吉寧人不知何時潛往東陵更兒路山上自縊於某樹上今晨某西人過此見之為報捕房憑醫察驗

拆股聲明 ○啟者新嘉坡十八間前門牌第六十號榮業號作樹膠生理自光緒二十年四月開創從前同心經營素無異議今因吉合即胡瑞吉志圖別業愿將名下所得股份拆出全請到[illegible]崇正劉美記諸位老爺駕臨秉公核算清楚吉合即胡瑞吉名下所存之項當公親面前如數交領清楚即將吉合即胡瑞吉名下股份批部註消已于五月廿二日一律歸割清楚嗣後榮業號生理盈虧不干吉合即胡瑞吉之事先此聲明免滋後論

光緒三十年六月二十日

新嘉坡十八間前榮業號謹啟 丑

告白聲明 ○啟者牛車水勿拉巴芝律街第八十號門牌德盛春號乃余石依自創什貨生理前經用余文盛在店內為辦貨兼理店務至今余文盛志圖別業經已辭出以後余文盛如有與人及諸寶號認借銀項交關來往之事與本號無干涉先此聲明以免後論

光緒三十年六月十八日

德盛春號謹啟 丑

憲示

大英欽命新嘉坡轄政使司 為招人投票承充工役事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者可於西一千九百零四年烏兀月六號即華六月二十五日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將該項工役開列

在虎牌實得力有屋八間門牌第十二號 第十三號 第十四號 第十五號 第十六號 第十七號 第十八號 第十九號

招工將各屋拆御并將灰土瓦礫運往他處

如欲知其情形及觀圖式者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向大才副查問凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣向營造司署大才副取討印便之票筒照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零四年七月三十號 示

承頂聲明 ○啟者那美朱律街門牌四百七十六號原日華昌陳發仔所創茲因志圖別業願將招牌舖底家私什物頂與富記承受準於本日交易自交易之後任從用回華昌字號加入富記二字永遠經營此後生理盈虧不干華昌陳發仔之事如華昌陳發仔前有與外間揭借會兒保認各項經手均歸原日華昌陳發仔自行理楚與新承富記無涉先此聲明免滋後論

光緒三十年六月十七日

承頂人富記謹啟 丑

招充暹羅皇家車路工役告白 ○啟者茲因暹羅皇家火車欲在暹羅北方再為展拓定於明年之內需用四百五十萬久蜜美達握土之工役今欲招人入票承充此項工役分為數宗有造十萬久蜜美達有造五十萬久蜜美達不等有願承充此役者可於西一千九百零四年怒民末月一號上午十點鐘以前將票投交網咯暹羅皇家火車總辦之處其票在暹羅皇家火車總辦寫字樓內當各入票之人面前公同開拆有欲知此項工役之格式以及一切細情者可向暹羅皇家火車總辦之寫字樓查詢便悉此佈

大英一千九百零四年七月廿八號

暹羅皇家火車總辦謹啟 丑

拆股聲明 ○啟者芳林基第十六號門牌順成號椒蜜店係由許鴻球許琢如于去年八月間合股開設今因許琢如志圖別業願將名下股份抽出央請公親秉公核算明白即將生理算至本年五月廿九日止截許琢如應領銀項經在公親面前收訖此後生理盈虧概與許琢如無涉而許琢如有在外間交接各事亦與順成號許鴻球無干特此佈聞

光緒三十年六月十六日

順成號許鴻球謹啟 三

上海香港置業按揭積聚有限公司情形　○上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六辦計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司爲首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西關公司爲之代理並舉名望華商四位共爲董事即陳君若錦佘君連城邱君雁賓林君天爵是也聞吧智仲土庫及該土庫之爲實地靈呀經沙叭經西關宣目勝蘭土庫之經密術陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權爲該公司所及即本坡檳城暨南洋群島亦爲該公司利權所到從此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤隱合利與衆同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年爲期而憑單或以十年爲限或以十五年爲限或以二十年爲限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之憑單期滿之時值價一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之憑單期滿之時值價一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之憑單期滿之時值價二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多冀儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢喬梓及佘君連城邱君雁賓林君天爵陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人衆太多不能備錄按此蓄儲生息之法不但宜於富裕之家即贏餘公款需費存項或欲給子女之費及食力之輩年中賺餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度與該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意粒積者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已經十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間値價三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇間上海產業謝君詩屏遊滬時曾經目覩乃在通衢大道闤闠驟闐之區異日價値何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏榮君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述

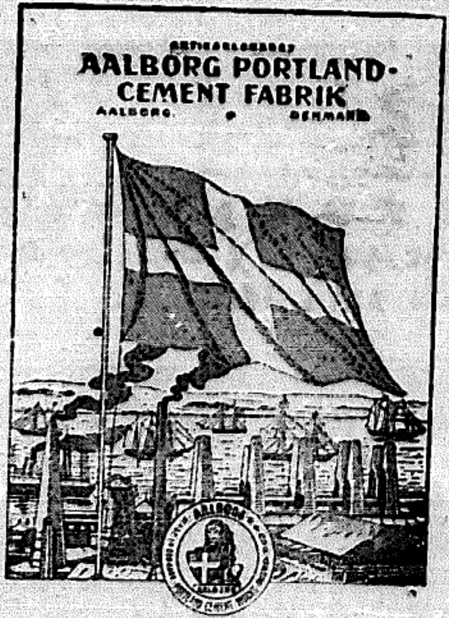
諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲士庫向該公司之南洋分局總理人啲巴爵詢問便知并可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及愼裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零四年正月六號　　新嘉坡代理人巴智仲西關土庫謹啟

亞木標䄂家灰發客

敬者本公司所沽亞木標䄂家灰乃係天下馳名已由本坡會造師宣及娄勝蘭攷驗於西一千九百零二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云據貴公司實添末月五號來函本師已將存在打里儿納實得力貴公司貨倉內之亞木標䄂家灰細爲攷驗兹將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗䄂家灰之器具搗碎再爲細驗乃知灰之膠力及耐久當以亞木標䄂家灰爲第一等又將灰再爲研末確知此灰堅固之原質甚爲匀稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄䄂家灰可在本坡推爲最上而本師自驗䄂家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售 諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈 聞

大英一千九百零四年二月五號



代理人打里儿納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啓

王帽標嘉酒出沽告白

啓者本公司向歐洲運來之密酒乃是上庄之貨其味濃香而淡價值又廉氣質又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽 諸君有欲採購者請嘗試之便知千言之不謬也此佈

大英一千九百零四年二月五號代理人打里儿納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司啓

鐵器美酒牛乳牛油發售

啓者本公司素有鐵條及鉛鐵釘鐵板白鐵片井各鐵器甚多 威實杷酒車旛爲蘭池酒及各式美酒罐頭牛乳稀結晋備 牛油及罐頭食物發客蓋因以上各貨本公司購辦入口甚多諸君有欲採購者來 玉臨本公司面商可也此佈

英一千九百零四年二月五號打里儿納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啓

實叻坡及吉蘭兒每日火車開行及前到時刻告白

啓者茲將由西一千九百零四年然花里月四號起每日及禮拜日火車開行及前到時刻開列

車站		每早			下午				
實叻坡車站	開行	六點二十五	七點三十二分	十點	十二點三十五	二點一十	三點廿二	四點五十四	六點
紐敦車站	前到	六點三十二	七點三十九	十點零七	十二點四十二	二點十七	三點廿九	五點零一	六點零七
	開行	六點三十三	七點四十分	十點零八	十二點四十三	二點十八	三點三十	五點零二	六點零八
坵呂尾路車站	前到	六點三十八	七點四十五	十點十三	十二點四十八	二點廿三	三點廿五	五點零七	六點十三
	開行	六點四十分	七點四十七	十點十五	十二點五十分	二點二十五	三點卅七	五點零九	六點十五
荷蘭路車站	前到	六點四十五	七點五十二	十點二十	十二點五十五	二點三十	三點四十二	五點十四	六點二十
	開行	六點四十七	七點五十四	十點廿二	十二點五十七	二點廿二	三點四十四	五點十六	六點廿二
武吃智嗎車站	前到	六點五十分	七點五十七	十點廿二	一點	二點三十五	三點四十七	五點十九	六點二十五
	開行	六點五十二	七點五十九	十點廿七	一點零二	二點三十七	三點四十九	五點廿一	六點廿七
武吃班穓車站	前到	七點零二分	八點零九分	十點卅七	一點十二分	二點四十七	三點五十九	五點卅一	六點三十七
	開行	七點零四分	八點零十一	十點卅九	一點十四分	二點四十九	四點零一分	五點卅三	六點三十九
彎蘭路車站	前到	七點廿三	八點卅分	十點五十八	一點三十三	三點零八分	四點廿分	五點五十二	六點五十八
	開行	七點廿六	八點卅三分	十一點零一	一點三十六	三點十一分	四點廿三	五點五十五	七點零一分
柔佛車站在亞務馬加路頭	前到	七點二卅	八點三十九	十一點零七	一點四十二	三點十七分	四點廿九	六點零一分	七點零七分
柔佛車站在亞務馬加路頭	開行	七點十四	八點四十五	十一點十五	一點五十五	三點三十分	四點四十分	六點零十	七點十五分
彎蘭路車站	前到	七點四十六	八點五十一	十一點廿一	二點零一	三點三十六	四點四十六	六點十六	七點二十一
	開行	七點四十九	八點五十四	十一點廿四	二點零四	三點三十九	四點四十九	六點十九	七點二十五
武吃班穓車站	前到	八點零八分	九點十三	十一點四十三	二點廿三	三點五十八	五點零八分	六點卅八	七點四十三
	開行	八點零十分	九點十五	十一點四十五	二點廿五	四點	五點五十分	六點四十	七點四十五
武吃智嗎車站	前到	八點二十分	九點廿五	十一點五十五	二點三十五	四點一十	五點二十	六點五十分	七點五十五
	開行	八點廿二分	九點廿七	十一點五十七	二點三十七	四點十二	五點廿二	六點五十二	七點五十七
荷蘭路車站	前到	八點二十五	九點三十	十二點	二點四十分	四點十五	五點二十五	六點五十五	八點
	開行	八點二十七	九點卅二	十二點零二分	二點四十二	四點十七	五點二十七	六點五十七	八點零二
坵呂尾路車站	前到	八點三十二	九點三十七	十二點零七	二點四十七	四點廿二	五點三十二	七點零二	八點零七分
	開行	八點三十四	九點三十九	十二點零九	二點四十九	四點廿四	五點三十四	七點零四	八點零九分
紐敦車站	前到	八點三十九	九点四十四	十二点十四	二点五十四	四点廿九	五点三十九	七点零九	八点十四分
	開行	八点四十分	九点四十五	十二点十五	二点五十五	四点三十	五点四十分	七点零十	八点十五分
實叻坡車站	前到	八點四十七	九點五十二	十二點廿二	三點零二分	四點廿七	五點四十七	七點十七	八點廿二分

大英一千九百零四年正月二號

總理人納流智亞里謹啓 亥

光緒三十年六月十二日滙票行情叻報館刊

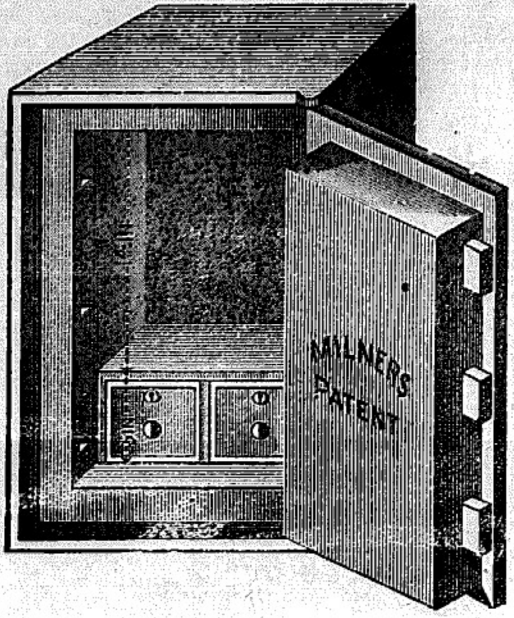
舊烟土二千一百三十五元	新烟土一千一百三十五元	
上甲錫	七十三元三角乄	
叻烏椒	廿六元五角	
叻甘蜜	九元	
叻白椒	三十六元半	
足金每筬	七十七元八角	
叻青每担	五元五角	
呂宋青每担	七元三角二五	
巴青每担	六元	
金盾行情	金盾一個	十元三角半
印度盾	一百元兌	一百四十六盾
爪亞盾	一百元兌	一百十八盾半
滙票行情	銀行利息	九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	五元
	商人三十日期銀票一百元銀行貼出	六元半
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	四元半
	商人三十日期銀票一百元銀行貼出	六元
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百十七盾乄
	商人三十日期票	一百十九盾乄
滙泗里末	銀行現銀票一百元值	一百十七盾乄
	商人三十日期票	一百十九盾乄
滙三發瓏	銀行現銀票一百元值	一百十七盾二五
	商人三十日期票	一百十九盾二五
滙望加錫	銀行現銀票一百元值	一百十七盾二五
	商人三十日期票	一百十九盾二五
滙井里汶	銀行現銀票一百元值	一百十七盾二五
	商人三十日期票	一百十九盾二五
滙仲光	銀行現銀票一百元值	一百四十五盾二五
	打電信	一百四十五盾二五
	商人三十日期票	一百四十七盾二五
滙加里吉打	銀行現銀票一百值	一百四十五盾七五
	打電信	一百四十五盾七五
	商人三十日期票	一百四十七盾七五
滙上海	銀行現銀票	七十五兩半
	商人三十日期票	七十七兩半

輪船開行

咨林巴曷	福潮興船	廿一日	下午二點	錦和號
香港	絲亞加輪船	廿一日	下午一點	紗基毛二士
實勝越	龜貞輪船	廿一日	下午三點	開行
香港	漳州輪船	廿一日	下午二點	邱發成
廈門	汕頭	又	又	又
坤甸	利國輪船	廿一日	下午二點	遮旦弟利士
網咯	萬成源輪船	廿一日	下午三點	萬成順
加勝巴	仲安輪船	廿一日	下午四點	山仲公司
井里汶	三寶瓏又		又	
三寶瓏	時磐安輪船	廿一日	下午二点	協榮茂
泗水		又	又	又
麻六甲	新庵殼士船	廿一日	下午三點	豐源號
芙蓉	吉瓏		又	又
彭亨	嗎礁丕輪船	廿一日	下午三點	瑞盛號
北干	丁加奴吉蘭丹		又	又
蔴坡	實里蘇輪船	廿一日	下午二點	合隆號
麻六甲	又	又	又	又
檳榔嶼	沙憐嶺輪船	廿一日	下午二點	莫實德洋行
高浪鬆			又	又
網咯	多士輪船	廿二日	上午九點	明馬也洋行
巴衍	亞沙漢輪船	廿二日	下午一點	明嗎也洋行
美勝	亞沙漢檳榔嶼		又	又
三發	艮荷里祿船	廿二日	下午四點	遮旦弟利士
山口洋	坡望葛坤甸		又	又
檳嶼榔	喜美輪船	廿二日	下午三點	棉示必洋行
日裡	又	又		
嗎辰	萬隆輪船	廿二日	下午四點	益隆棧
巷串	谷力巴板高低		又	又
蔴六甲	碩蘭莪輪船	廿二日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉瓏大白蠟		又	又
吉瓏	枝實那輪船	廿二日	下午二點	莫寔得洋行
檳榔嶼	又	又	又	又
文島	而而嗎也船	廿二日	下午四點	福盛號
巨港	又		又	又
加勝巴	勝申輪船	廿二日	上午九點	法國公司

堅固鐵櫥發售

啟者不解衆人何以專買賤物以致錢銀被人偷竊茲有棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以塗鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小皆備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴胄亦多購用足見工精料美迥異尋常　諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈



大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

美麥萬蘭池酒發客

啟者美麥萬蘭池酒乃在本坡行銷最久之標頭且屬上等美酒此酒之味未嘗一次少變　諸君凡經飲過者無不稱美此酒可保乃法國所製之酒而且標頭經官注冊不准做效　諸君有欲購飲者請認明標頭可也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

上等蜜酒發售

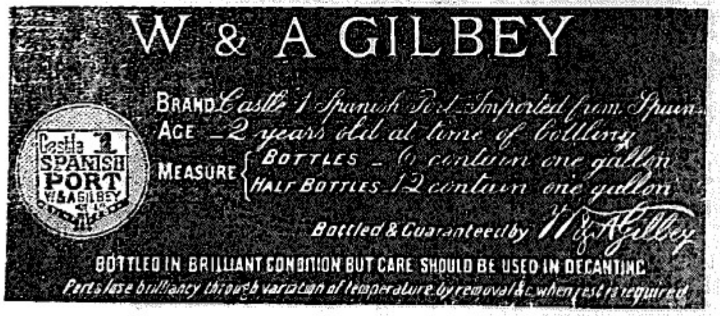
敬者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此狗標之蜜酒此狗標蜜酒乃刊一狗爲記此酒質美法良乃係最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多諸君若有購此狗標烏蜜酒則可保其爲第一美酒飲之甚爲有益一試便知不謬也特此佈聞

大英一千九百零四年二月廿二號
光緒三十年元月初七日
代理人牙直里有限公司謹啟

宜呂美勃溫酒發售

敬者宜呂美之勃灣酒在坡中最爲馳名諸君若欲勃灣酒必須認此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃灣酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君如欲購買此酒入口務必細[illegible]幸勿誤買與此庄器爲相似之勃灣酒以免受愚爲要此佈

大英一千九百零四年[illegible]月卅[illegible]號



代理人牙直里有限公司謹啟

代理火燭保險告白　○啓者本兼武里公司現在與得蘭亞蘭得火燭保險公司及怒耶發火燭保險公司及咸麥急勿爾發保火燭險公司代理保險各事　諸君有欲買保者請臨本公司面商便妥至于賠償之項極爲快捷特此佈　聞

大英一千九百零四年二月廿四號

代理人新嘉坡兼武里公司謹啓

棉蘭公司精製小孩服食粉告白

啓者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此後立能健皮開胃補益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡各球寰諸國仕商爲譽稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限公司內以便　諸君查攷有欲購買者　買臨爲盼此佈

大英一千九百零四年正月十三號

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司

棉蘭粉有限公司全啟

烏標牛乳發售

啓者茲本公司所專沽之烏標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收藏雖久質地依舊堅凝并不變壞確與他家不同　諸君光顧請認明此烏標號頭　玉臨採購可也此佈　西一千九百零二年十月廿二號　罗老機公司啓

Nestlé's

此項牛奶含奶精最多

價廉物美爲市上之冠

Milk

金雞鐵樹

補功藥酒

請認此標爲記

啓者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹乃自德國壽如秘神之年探其靈兼配提神益氣最之藥造而成昔年曾經呈送美國英國法國奥國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士二三百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙係稱贊此酒之功端治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疫痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋漓如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補髓更能治陽痿難孕之疾婦人飲之能令溫和子宮滋育肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇雜症請臨診視藥到春回貸者不過索回藥費概免謝儀倘蒙　惠顧新到本藥房選沽自當格外從廉此佈

大英一千九百零三年十月廿九號

新嘉坡土庫街德國興農大藥房謹啓

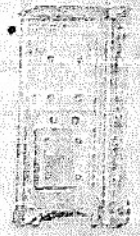
FARMACIA SERRAVALLO TRIESTE

三晶酒發售

啓者本行督辦歐洲馳名三晶洋酒來叻發售其酒係白頭老式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三晶酒老式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　請君購買本行白頭三晶酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭計明華字新嘉坡綿明嗎也公司者始真若無此字樣卽屬假冒請爲細認特此佈告　大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

馳名鐵櫃發售



啓者營生之道所最要者則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫃所以爲　諸翁之所共寶也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開斜其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不致焚燒卽遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之餘佈備　諸君有惠顧者祈卽　玉臨選購爲盼　大英一千九百零三年正月一號

光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

烏蜜酒發售

啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭瓶十斗黑字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧聽細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零三年正月一號

嗎明也洋行謹啟

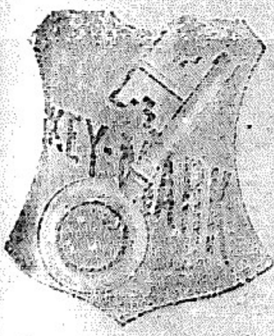
法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋補佐餌中之妙品也此酒向准本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早　移玉惠臨購買是幸

大英一千九零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

蜜酒出售

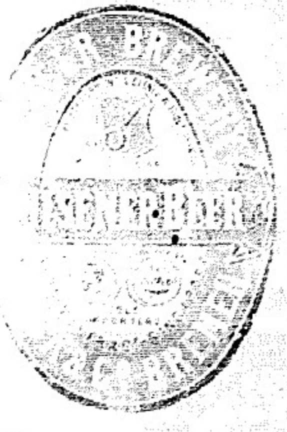


啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛根今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明卽謝花紅銀二百大元經官訊定卽能給發斷不食言再此酒不能販往　加勝巴　三寶壠　四里末　望加錫　檳榔嶼　日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零三年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓



某法報竟云黑木將軍原爲法種揚言昔年有法人哥魯基東遊日本娶一日婦遂生黑木亦襲父號惟音雖同而字畧殊法人返國後賢喬梓常通魚雁黑木曾函告乃父現在從戎得膺顯秩互相傳播法之人引爲美談某俄報則更妙想天開乂謂黑木之祖爲俄人以致軍士聞之無不距躍三百記者謂法報之意尙不過藉增已國之光俄報之心實欲洗士卒挫敗之羞而消國人怨望之念然例此轉形媚外識者能無齒冷乎噫

惜乎玉臂 ○緬甸來函云日前某少婦盛服而乘火車欲赴某處坐近車窗一手腕籠金釧指環碻戒故伸玉臂搧于窗檻外未卜欲眩人目抑思納凉不意車正風馳剛窓外半臂忽已被人砍斷婦痛驟縮早已桃紅點點折去半肱云　按婦遭此變殆爲匪人所覬覦此豈信財休露眼之俗言爲不謬雖然婦能盛飾若此必屬大家閨秀與乎靑年麗質無疑區區財物失也何害然以爲是之故致令體缺肢殘再對淸輝能無抱憾慢藏悔盜釋者其佩作韋弦哉

郵船畧緩 ○此次法國郵船本定于今晨抵叻兹悉因事延擱須于明晨乃來故坡中紳商人等願迎倫貝子登岸者須于明晨齊赴然申碼頭便不致再有稽遲也

路權風說 ○九龍省城之鐵路前經讓與英人兹據西報云前接天津官場消息傳說粵督岑雲帥有向北京政府討得權在廣東殷商借欵三百萬兩以爲創辦下列工程　一在粵垣開設工藝官局　二建築省港及省澳鐵路　三在省城建設水務局然則由此觀之則省港鐵路及省澳鐵路之權將來恐非英人之藉手矣

俄國末路 ○去月二十二日東京函曾五月十四日紐約某新聞所載倫敦通信員曰當地官弁皆謂聖彼得堡當有大事變起而生官廷革命之結果又有望俄皇退位而自承其乏者皇之叔父維蘭彌兒太公卽是也彼已頻以語氣挑動俄皇矣今皇以後之嗣位者本爲皇弟某太公雖柳弱質兼患肺病本常欲拋棄皇族權而爲其母皇太后所阻皇太后尤不願皇帝之退位而皇帝則終日耽于祈禱若爲老僧之魔術所錮然

停輪有翅 ○凡輪船有橫碰之險司輪者往往機不及停而船被傷況因火輪之勢欲罷不能也西歷一千八百八十六年曾有美國馬加亞君設一法於船勞安佩如翅兩船近時撐其翅則輪既停而船亦不壞此法人漸淡忘今有衛來武者復將此法登之博物館中爲泛宅浮家者作普渡慈航

紀女雄之王九姑 ○右江王道與女匪王九姑交戰皆北一日王道督兵列陣九姑鼓噪其黨將王圍在垓心計一晝夜之久九姑知王困極慨然憐而釋之遂傳令云你們趕快把大人放掉了罷後來王晉省謁見撫院歎曰游匪若非天滅不得肅淸云　按九姑之夫本係鄉團總董前時有游匪大股入鄉該董自備力不能敵則用柔欵之法羈以禮義餽贈銀糧使之安然自退鄉里皆感保全室家之德其後有人誣指該董通匪某縣令會營赴鄉將該董及其子一併拿獲到縣禁押既久嚴訊毫無實據官欲釋放勒令捐銀三千兩取保回鄉九姑得悉告其姑曰良民無辜幽囚加以從中索金王法何在卽日負姑赴省上控半途乃聞其夫及子俱枉殺則又負姑歸里變產集貲招聚亡命赴邕購辦毛瑟鎗三百枝糾衆倡亂所向無敵平日不戮一人亦不擄掠百姓財物凡遇官兵奮勇直前率衆衝陷勢不可遏女黨魏五嫂曹三娘皆其部將也五嫂三娘悍猛無比每戰必勝愛人容衆尤其所長提督患之使人勸之投誠九姑對使云無所謂投誠者但使我夫及子至則順從矣臬司招降對亦如是桂省傳說大槪相同

試測高深 ○嘗攷天下河海之深比之山嶺之高猶屬有增無減此次有一美國電線輪船在飛獵濱牛巷海島測量水底計深五千二百六十五尋卽三萬一千六百十四英尺若減去十六英尺卽延長六英里比之印度最高之衣威禮士嶺尙增二千六百十二英尺云

未亡人語 ○日本須知中佐乃常陸丸名譽憤死者有客訪于其家而慰其夫人夫人見客而言曰妾薄命不能隨夫之忠魂暫寄生于塵愧食天祿吾夫以陸軍之人臨戰場而死是其義務所惜者未達敵地不能殺敵致累吾夫不審瞑目否我未亡人所生子教其終紹父志是其希望我近向其寫眞祭壇朝夕以血淚祭之更祈禱吾夫死爲雄鬼向敵軍艦取殺歸而夢魂報告亦大快事也

全家火葬續聞 ○昨報全家火葬一節兹再查知焚斃之婦爲蔡氏阿藕現年三十有七長子名強已八歲次玉六歲次金鳳僅兩齡氏夫閩人卓瓜早于三閱月前身故氏撫諸孤與蔡家爲生活計夫之親族卓忍與氏同業近將鋪家寄蓄氏家時來存問或留宿被災之夕則不在氏家故幸而免然除知焚斃氏一家大小四口外尙有剛鬣么豚十餘頭同附一炬當火發時卓忍來援曾將氏力扶出外無如氏已被火灼傷驟轉遂殁由氏夫族姪卓常報聞差館請醫及差履勘驗視灰燼士油之味觸人鼻覩婦死于戶外次三兩子似在榻間長子似在廳事中四肢均不附體情形甚慘至于屍格未由驗屍醫官塡就送府則此中曲折尙待詳查又聞有人傳說兆焚之時係在夜半一點鐘其時三子已眠氏仍未寢因見榻前油燈其油將竭故將燈蓋揭起暫擱于榻往捧大罐士油就榻添注于燈胆中不意油一傾出火卽燃着濺及氏衣火星四射氏以切膚痛甚急自撲救故一轉瞬間火及床帳幷連上蓋尙未暇挾兒出走致二子皆死火窟中云人言雖若此然思死者長已矣而又時在夜深既之同居試問伊雖目擊是否屬實有聞再登

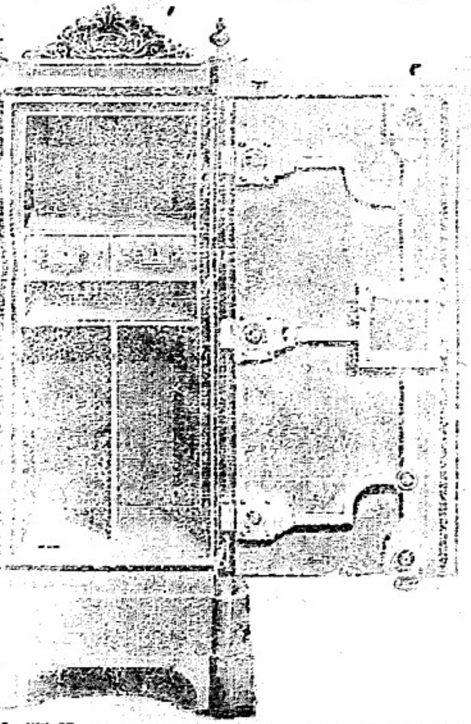
發綠冷公司告白

啟者本公司特字通知刻下本公司在羅敏申律門牌第三十四號開張即與卑燕奧公司隔壁附近中國總領事署面向老巴虱茲特延請諸貫客前來觀看各貨本公司可保各貨乃上等之物本公司乃造各項美酒及呂宋烟生理至于酒之價値每罇由一元起至七元止婦人及病人飲之最宜所沽威士

杷萬蘭池仁酒各種均係馳家上等字號呂宋烟及捲烟各種皆備本公司業此生涯由一千百八八十八年起創諸君樓址至臨爲盼此佈英一千九百零三年八月十九號

發綠冷公司謹啟

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫥在本坡馳名已久素蒙諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極爲奧善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刧均可無虞貨與價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈 大英一千九百零二年正月十三號

膠老惱公司謹啟

紅菖冠仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽賣蓋緣其熱氣極已全消所以 歸君沽飲者均深獎譽現在歐洲一帶各國之人無不飲裏此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其奧且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁賜顧祈細心辦認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭并有只公司乙拿模爲憑庶免爲魚珠之混膠老惱公司啓

是所切盼

一千九百零二年二月十二號

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以總[illegible]舉辦諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買破起以便能往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之恭驗皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠老惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零二年正月十三號

膠老惱公司謹啓

新嘉坡膠老惱公司

專辦祖家頂上奧酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

示

[illegible]民人等一體知悉汝等有欲承充工役者其票當于西一千九百零四年烏兀月三號即華六月二十二日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

一　在本坡獄中增改廚房以及供給炊飯之機車

二　在淇漳山建築水湖之上蓋

如欲知其詳細及觀圖式者每日辦公之時可向營造司署大才副查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才副取討印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百零四年七月廿八號　示

公議禁夾錫罌　○竊以貿遷有無原期同沾利益亦變通規例端賴衆志成城故西人經營商務之局凡立章程必經集衆商議妥方舉行互相遵守洵法美而意良宜其商務蒸蒸日上也叻坡自歸英轄幾經留心鑒頓方成大邑通都我華人之處此營運者巨賈殷商固稱首屈一指惟於商場交易所立規例未見妥協持平又何怪我營糖各家議禁夾錫罌哉蓋叻中交易還賬夾錫未有便錫先立罌作準此例行之已久原非今日始設第是錫罌之夾常至久緩未還雖貨者可以遲延寬限而貨者實多窒碍吃虧爰邀我營糖各家商議更立規例而革頹風茲議由本年七月初一日起凡諸　寶號退顧糖味所還賬項仍從二八夾錫惟當現還不得先以錫罌準用若所夾之錫未便須當還銀每百元許扣錫水二元此於買者固有獲益料能樂從無所異議至我營糖各家既經議行是例宜各遵守勿陽奉而陰違因私情而敗約倘有背盟逆例一經察覺議罰英銀五百元充作公款以爲敗約者戒口恐無憑特立公約蓋印爲據

光緒三十年六月十五日　大英一千九百零四年七月廿七號

永泰號　源和成　中興號　和祥公司　協豐號　裕盛棧
協成號　萬茂號　和興號　承日興號　東興號　元發棧
金德和　金福和　源和號　源成興號　祥合號　協榮茂
錦裕號　和源號　萬慶號　發祥公司　萬祥美　聯盛號

仝啟

聲明告白　○啓者啟信祥自壬寅年十二月開張由黃善餘招股始創管錄簽押計黃善餘司事年餘一向無異近因與合伴人等滋生口角至昨十三日忽見叻報告白謂開除黃善餘司事之職所有買賣揭借簽名均已無權須由余焯和或余禎禮簽名方得爲據又有啓信祥衆股東特啓字樣然啓信祥股伴頗多未必盡信余焯和余禎禮二人倘衆伴决相信此二人須出齊各占股人名字登誌告白方得爲據不然黃善餘在啓信祥之權如舊惟錄兩交余焯和管理先此聲明尚希與來往各　寶號并合伴諸君均鑒此佈

光緒三十年六月十四日　那根拿十四號門牌啟信祥司事東黃善餘啟

聲明告白　○啟者本店向來揭借錄兩係黃善餘余焯和兩人簽名兼蓋有本店號碼日橡唐洋字圖章方爲實據現黃善餘司事之職經已開除所有買賣簽名揭借均已無權倘有過信于他權向經手是問一概與本號無涉自後買賣担保揭借等情須由余焯和或余禎禮簽名並蓋有本號碼日橡唐洋字圖章方得爲實先此聲明以免後論

光緒三十年六月十三日　石叻那根拿律門牌十四號啟信祥衆股東特啓

示諭照錄　○大英欽命彭亨輔政使司　爲招人投票事照得本國家現欲招人承餉彭亨管轄各碼以三年爲期由英一千九百零五年然哇里月一號起至一千九百零七年利心末月三十一號止爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承餉各碼者其票當于出示之日起至本年烏兀月三十一號以前投交本署以憑選擇茲將所餉各碼開列

賭碼　酒碼　當碼　片土碼　熟膏碼　紅烟牙烟碼

椰酒碼　如欲知其詳細者每日辦公之時可向輔政司署大才庫查詢凡投票者其票內必須分別各碼餉銀若干并其人姓名住止現下作何事業須要寫明其票外亦須寫明投交本署承餉該各碼字樣并開輔政司署大才庫取討印便之票筒照式填寫方能合用如投中之票其人須先交六個月餉銀　皇家方許其人承辦至于棄取之權任由國家核奪各宜踴躍愼毋觀望切切特示

大英一千九百零四年七月二號　一二　示

生死之關係　○大英國名醫藏利和先生云夫人生之病痛皆以肝胆爲主肝病則頭痛頭眩風濕骨痛口出臭味飲食不消及生痔瘡頸癧等症如胆病則面白血弱胃腸結滯諸病叢生婦女則月經不調及經前經後腹痛等症如有是症不早調治待症深之日生死之際欲治不得可不痛哉可不愼哉凡事須未雨而綢繆勿臨渴而掘井故每見頭痛鼻流頸癧耳鳴痔瘡腸痿腸結血竭及夜不成寐之時則須即服藏利和先生所製肝胆補丸專治人心肝胆之病無不應驗如響請試一罇則知其妙即婦女月經不調腰間作痛亦可服食○服法每晚臨睡時可服二丸以水或湯送下腸結滯多日者可服四丸小兒五歲以上者可服一丸五歲以下者則服半丸　如遇皮生瘡毒疔瘡芒果各症則須即服此丸以去其毒後服本藥房所製解毒藥丸十日之間即可全愈亦不復發　○每罇價銀七角半　買七一打九扣　新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售各藥房亦有代售

大英一千九百零三年十二月一號

中國通商銀行告白

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年恩民末月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國　朝廷之命爲之創設

計集本銀五百萬兩　先行收取二百五十萬兩

總理處設在上海　本銀行又分設於廣東

芝罘　鎮江　福州　漢口　北京　汕頭　天津等處　本銀行所爲生理乃買賣坡上各地之單及代

以上各處之滙項并電滙等件凡　諸仕商有物作按欲向

本行請貸及當單等件皆能命　如倘有欲將銀項寄存本

行者亦囑格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個　月銀期者每月利息三八仙半

六個　月銀期者每月利息四八仙半

十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零二年拾二月二十號

中國通商銀行叻代理人莫實德洋行謹白

者利模魯申香水

光緒廿九年十月初十日

啟者英國家創辦那士局所製之香水餅粉香梘等件莫不精益求精所有曾經購用者亦莫不稱爲美善故得遐邇馳名至今已久惟叻坡諸人稀少購用未及週知其美備　諸君有欲購買者託本公司爲之代理備可休期購到特此佈聞

大英一千九百零四年二月九號

花模剎香梘

EST. 1760 JOHN GOSNELL & Co., Ltd. EST. 1760

SOLD EVERYWHERE　SOLD EVERYWHERE

GOSNELL'S LATEST !!!

Wholesale Agents — PERTILE & CO., SINGAPORE

新嘉坡代理人巴地利公司啟

司各脫滋補鱉魚肝油

此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲救幾積之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱勞傷房事色傷破金吐血癬癩頑瘡小兒肌肉下長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能用旺精神充盈肌革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服拿　英京司各脫乳白魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鱉魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鱉魚一尾有此標記乃爲眞貨　諸君賜顧請認明標誌庶不致悮特此佈聞

[illegible]公司代[illegible]

Milkmaid

啓者此正紅字人號牛乳一上好天下馳名及此乳膏真實原庄未有抽出其膏油其食此牛乳補之有益也實無戲言新買牛乳者請認明人號紅字切勿有悮特此通聞